

Circa **1,50 €** kosten Herstellung
und Vertrieb dieses für Sie
kostenlosen Exemplars,
es ist keine „Werbung“ i. S. d.
BGH-Entscheidung VI ZR 182/88

Dezember 2022 / 11. Jahrgang

Der Pferseer

Informationen für Pfersee und seine nächste Umgebung

Auensee Verlag · Bobinger Str. 100 · 86199 Augsburg · Tel. 0821 9232-0 · derpferseer.de



Foto: Bernd Zitzelsberger

klimaneutral
natureOffice.com | DE-559-298844
gedruckt

Ihr Handwerksmeister, Ihr Faschgeschäft, Ihr Dienstleister
und alle, die gern das ganze Jahr über für Sie da sind,
wünschen Ihnen ein Frohes Weihnachtsfest und ein gesundes
und glückliches Neues Jahr!





Unser Titelbild: der Weihnachtsbau an einer Pferseer Wohnanlage
Foto: Bernd Zitzelsberger

Frohe Weihnachten
UND EIN GUTES NEUES JAHR

Bernd Zitzelsberger
Stadtrat, Ortsvorsitzender

CSU
Ortsverband PFERSEE

Vorweihnachtliches Highlight mit regem Zulauf und schon nach kurzer Zeit ausverkauften Losen: der Adventsmarkt auf dem Kirchplatz bei Herz Jesu.



Fotos: Gunnar Olms



Dieser auffallend Gekleidete stand geduldig als Blickfang beim Adventsmarkt auf dem Kirchplatz von Herz Jesu ...

... Mobilität ...

Nach der letzten Aufsichtsratssitzung der Stadtwerke Augsburg VerkehrsGmbH in diesem Jahr konnte Stadtrat Bernd Zitzelsberger noch einen kurzen Überblick über die Tunnelbaustelle gewinnen. „Ich freue mich, wenn die neue Straßenbahnhaltestelle unter dem Augsburger Hauptbahnhof in gut einem Jahr Betrieb geht und der öffentliche Personennahverkehr dann barrierefrei und bequem an den Regional- und Fernverkehr angeschlossen ist.“ Wie Stadtrat Bernd Zitzelsberger betonte, sollen auch mehrere hundert Fahrradständer rechtzeitig am künftigen Westzugang montiert werden bis das dort geplante dritte Fahrradparkhaus in Betrieb geht: „Das sind - wie auch die bereits beschlossenen Verlängerung der Fahrradstraße zur Rosenaustraße - gute Nachrichten vor allem für alle Pferseer Bürgerinnen und Bürger, die mit dem Fahrrad zum Bahnhof fahren, um dort auf den Zug umzusteigen, und künftig nicht mehr die Pferseer Unterführung benutzen müssen.“
Fotos: B.Zitzelsberger



IMPRESSUM: DER PFERSEER, AUGSBURGER SÜDANZEIGER, und STADTBERGER BOTE erscheinen im Auensee Verlag e.K. Inh: Gunnar Olms, CEO (v.i.S.d.P.), Bobinger Str. 100, 86199 Augsburg, Tel. 0821 9232-0 · E-Mail: info@auensee.de
Anzeigenleitung: Barbara Olms, CEO Executive Assistant, Anzeigenannahme: der herausgebende Verlag direkt oder Brigitte Rauwolf (Vermittlungs-Agentur). Der Verlag behält sich vor, eingesandte Artikel - z. B. aus rechtlichen, Platz- oder Kostengründen - ggf. redaktionell zu bearbeiten und/oder zu kürzen. Druck: Sensor, Göggingen Datenschutzerklärung: auensee.de/Datenschutzerklärung.

seit 1848 www.deurer.de

Deurer GmbH & Co.
Bauunternehmen

Wir schaffen Wohlfühlklima...

Neu in München
Bezahlbare Mietwohnungen
ab 2022
www.zauberwald-lochhausen.de

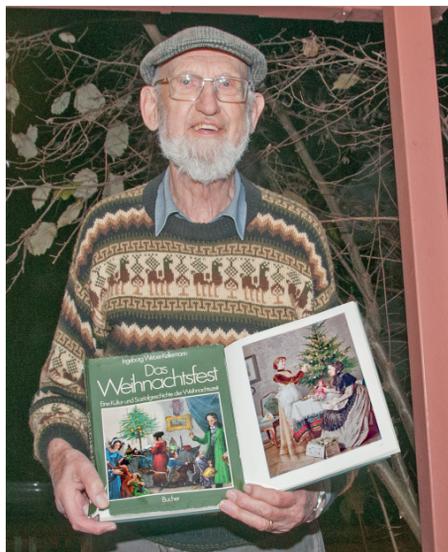
... und vermieten Ihnen Ihre Traumwohnung

Stadtberger Straße 64 · 86157 Augsburg
Telefon (0821) 508630 · Fax (0821) 508633



von Prof. Dr. Hans Frei

Fichte und Tanne – Immergrün und leuchtend



Autor Prof. Dr. Frei mit Abbildungen weihnachtlicher Szenen aus dem Buch „Das Weihnachtsfest“ von Ingeborg Weber-Kellermann (Bucher Verlag)

Der häufigste und wirtschaftliche bedeutsamste Baum in unserer Gegend ist die Fichte. Nicht weniger verbreitet war früher die Tanne, sie gehört heute zu den seltenen Baumarten. Als immergrüne Nadelbäume erreichen sie mit dem kegelförmigen Aufbau 40-50 m Höhe und manchmal ein Alter von 400-500 Jahren.

Ein typisches Merkmal sind im Herbst die bräunlichen hängenden Zapfen. Tannennadeln haben auch eine kulinarische Bedeutung mit Ihrem Gehalt an Harz und ätherischen Ölen, die für Salben gegen Zerrungen oder Muskelkater geeignet sind.

Besondere Aufmerksamkeit widmet man den Nadelbäumen in der Weihnachtszeit, sie werden in das religiöse Leben und in die christliche Liturgie einbezogen. Als geschmückte und mit Kerzen verzierte Festbäume spielen sie seit dem 18. Jh., in den bürgerlichen Familien etwa 100 Jahre später, eine wichtige Rolle und werden in vielen Liedern besungen.



*„Oh Tannenbaum, oh Tannenbaum,
wie grün sind deine Nadeln!
Du grünst nicht nur zur Sommerzeit,
nein auch im Winter, wenn es schneit.
Oh Tannenbaum, oh Tannenbaum,
wie schön sind deine Nadeln!“*

Mit dem Aufstecken der Kerzen bekommen sie einen zusätzlichen Sinngehalt. Diese symbolisieren das von der Geburt Christi ausgehende Licht der Welt, der Christbaum wird damit zum wichtigsten Kennzeichen des Weihnachtsfestes.

Winterpause für Sportanlage Süd und Ernst-Lehner-Stadion

Max-Gutmann-Laufpfad größtenteils geöffnet

Das Sport- und Bäderamt informiert, dass die Sportanlage Süd und das Ernst-Lehner-Stadion in der Zeit von Samstag, 17. Dezember 2022, bis einschließlich Sonntag, 8. Januar 2023, geschlossen sind. In den Betriebsgebäuden werden die alljährlichen Grundreinigungs- und Instandsetzungsarbeiten durchgeführt. Zur Energiereduzierung erfolgt im genannten Zeitraum ein reduzierter Heizungsbetrieb. Die Umkleidekabinen und Sanitäreinrichtungen (auch die Waldlaufkabinen) können deshalb nicht genutzt werden.

schnell, sauber und zuverlässig!

Dieter Schott
Ihr Malermeister



Von-Rad-Straße 21 · 86157 Augsburg
Telefon 0821 32762627 · Mobil 0170 3486905
E-Mail: info@malermeister-schott.de

Steuern?
Wir machen das.

Ihr
Fachmann
in Ihrer
Nähe.

VLH.

Philipp Hohenadl
Steuerfachwirt
Beratungsstellenleiter
Pilsener Straße 9
86199 Augsburg
Philipp.Hohenadl@vlh.de



☎ 0821 90 733 46

Mo., Di., Do., 9-12.30 u. 14 - 17 Uhr · Mi. 9-12.30 Uhr

www.vlh.de Wir beraten Mitglieder im Rahmen von § 4 Nr. 11 StBerG.

Die VLH: Der Lohnsteuerhilfeverein Vereinigte Lohnsteuerhilfe e. V. (VLH) ist mit mehr als einer Million Mitglieder und rund 3.000 Beratungsstellen bundesweit Deutschlands größter Lohnsteuerhilfeverein. Gegründet im Jahr 1972, stellt die VLH außerdem die meisten nach DIN 77700 zertifizierten Berater.

Die VLH erstellt für ihre Mitglieder die Einkommensteuererklärung, beantragt Freibeträge, ermittelt und beantragt Förderungen und Zulagen, prüft den Steuerbescheid und einiges mehr im Rahmen der gesetzlichen Beratungsbefugnis nach § 4 Nr. 11 StBerG.

VERKAUF VON PREMIUMFEUERWERK

himmelsknaller

Für das schönste am Himmel

www.himmelsknaller.de · online kaufen - persönlich abholen



Foto: Sonnhaus

Energie sparen in seiner schönsten Form

Tauschen Sie leichte Gardinen durch dichtgewebte Stoffe von uns. Die warme Luft bleibt drinnen und verbessert auch die Raumakustik.



- Fensterdekorationen • Bodenbeläge • Polsterarbeiten
- Tapezierarbeiten • Sonnenschutz • Insektenschutz

Göggingen · Mühlstraße 1 · Tel. 0821 92745 · info@kilian-kupke.de · www.kilian-kupke.de

Einfach **GEMACHT!** WIR MACHEN DAS! Ganz individuell für Sie.

INDIVIDUELLE BERATUNG | SCHNELLE LIEFERUNG | OPTIMALER ANSCHLUSS | FACHGERECHTE REPARATUR

media@home Baumann Kalchschmid Medientechnik Augsburg GmbH
Hagenmähderstr. 3 · 86391 Stadtbergen
0821 / 41 92 72 · www.baumann-augsburg.de

IHR TECHNIKEINRICHTER in Stadtbergen

Liebe Lesende, natürlich möchten unsere Inserenten feststellen, dass ihre Werbung erfolgreich ist. Bitte beziehen Sie sich deshalb bei Einkäufen, Aufträgen oder der Inanspruchnahme von Dienstleistungen ggf. auf das Inserat der jeweiligen Firma im „Pferseer“. Vielen Dank

Post SV Augsburg: Vereinsmeisterschaft 2022 im Schwimmen

Nach mehrjähriger Corona-bedingter Pause konnte der Post SV Augsburg wieder eine Vereinsmeisterschaft im Schwimmen durchführen. Mariia Reznik (2007), die im Februar mit ihrer Mutter aus der Ukraine nach Augsburg geflüchtet ist und Christian Spath (1975) sind die neuen Vereinsmeister. Vizemeisterin wurde Klara Komadina (2008), gefolgt von Katharina Frank (1998). Bei den Männern wurde Johannes Schnur (1998) Vizemeister. Abteilungsleiter Bernd Zitzelsberger (1970) kam knapp eine Sekunde dahinter auf Platz 3 in der offenen Wertung. Die schnellsten Zeiten überhaupt schwammen Mariia Reznik über 50 m Schmetterling in 32,94 und 50 m Freistil in 28,85, während Christian Spath über 50 m Rücken in 35,25 dominierte und Bernd Zitzelsberger über 50 m Brust nach 37,91 Sekunden als Erster im Ziel war. In den Altersklassen wurden in der Jugend F Johanna Miller

E Luisa Burghardt (2013) und Fabian Schmitt (2013), in der Jugend D Johanna Rill (2011) und Timur Sanin (2011), in der Jugend C Paula Deuringer (2009) und Alexander Stadler (2009), in der Jugend B Mariia Reznik, der Jugend A Stefan Stadler (2006), in der AK 20+ Katharina Frank und Christian Spath sowie in der AK 50+ Bernd Zitzelsberger. Zum Schluss wurde es im Hallenbad Haunstetten bei der 3 x 50 m Familien- und Freundestafel nochmals spannend und am Ende ganz knapp: Mascha Reznik, Christian Spath und Bernd Zitzelsberger schwammen in ihrer Staffel alle Brust und gewannen am Ende ganz knapp mit nur gut einer Sekunde Vorsprung vor der Staffel von Tanja Schmitt, Alexander und Stefan Stadler, die Kraul schwamm. Die weiteren Platzierungen:

3. Sabrina Beckmann, Casper Beckmann und Jan Beckmann
4. Constanze Held, Fabian Schmitt und Rainer Schmitt
5. Melanie Weber, Elija Weber und Jonathan Weber



Nach den Wettkämpfen wurde dann der 5-Meter-Sprungturm freigegeben und einige Kinder nahmen ihren ganzen Mut zusammen und sprangen erstmals von „ganz oben“. Respekt! Fazit einer Mutter: „Das war wirklich ein sehr netter Wettkampf!“ Abteilungsleiter

Bernd Zitzelsberger konnte sich dem nur anschließen und dankte den vielen ehrenamtlichen Helferinnen und Helfer: „Ohne Euch wäre diese Vereinsmeisterschaft nicht möglich gewesen!“ Bei der anschließenden Siegerehrung gab es viele glückliche Gesichter.



Fotos: Liana Reznik, Thomas Rill und Bernd Zitzelsberger

Georg Voithenleitner
Fenster und Rollladenbau
86157 Augsburg-Pfersee
Hinter den Gärten 14 • Tel. 08 21-52 61 15
Rollläden • Markisen • Fenster
Haustüren

Die Firma Georg Voithenleitner, Hinter den Gärten 14, 86157 Augsburg bedankt sich für das entgegen gebrachte Vertrauen und wünscht frohe und besinnliche Weihnachten und ein gesundes Neues Jahr!

Frisör Stefan
wünscht Frohe Weihnachten

0821 5429851
Franz-Kobinger-Str. 9 a • Pfersee
86157 Augsburg
www.friseur-stefan.de

PROJECT KÜCHEN **PROJECT BAD-STUDIO**

Augsburger Straße 6-8
86157 Augsburg-Pfersee
0821-54 1137
info@project-kuechen.de

Ihr freundliches Küchenstudio in Pfersee

26 Jahre in Pfersee

Jubiläums-Rabatte auf alle Küchen!

Hermann Auerhammer
Sanitär – Heizung

Hermann Auerhammer GmbH & Co. KG
Umlandstraße 13, 86157 Augsburg
Tel.: 08 21/ 52 32 08 · Fax: 08 21/ 52 56 17
auerhammer@web.de
www.auerhammer-sanitaer-heizung.de

Vollständiger Abzug von Altersvorsorgeaufwendungen ab 2023

Über neue Gesetzgebung informiert der Pferseer Steuerberater Hans-Peter Ebert

Mit der Neuregelung soll die bisher ab dem Jahr 2025 vorgesehene Möglichkeit des vollständigen Sonderausgabenabzugs auf das Jahr 2023 vorgezogen werden. Das bedeutet:

bisher 2023: 96 % neu: ab 2023: 100 %
Beispiel: RV-Beiträge 8.000,- €
bisher abzugsfähig 7.680,- €
neu ab 2023; 8.000,- €

Hans-Peter Ebert
Steuerberater
Chemnitzer Straße 2
86157 Augsburg-Pfersee
Telefon (0821) 22 90 350
Telefax (0821) 22 90 351
info@steuerkanzlei-ebert.de
www.steuerkanzlei-ebert.de

Das Parktheater im Kurhaus Göggingen ist ein Gastspieltheater und spricht mit rund 185 Veranstaltung jährlich ca. 50.000 Besucher an, ein eigenes Gastronomie-Konzept rundet das Leistungsangebot ab. Neben dem Theaterbetrieb vermarktet die Kurhaustheater GmbH das einzigartige Gebäude-Ensemble auch für Events wie Konferenzen und Tagungen sowie Hochzeiten und private Feiern.

PARKTHEATER
IM KURHAUS GÖGGINGEN



Gelernte/r Koch/Köchin (m/w/d) Voll-/Teilzeit

Wir suchen einen pflifigen und kreativen Koch für die Zubereitung kleiner Köstlichkeiten für unsere Theaterbesucher zur Pause. Außerdem zaubern Sie Buffets und Menüs für bis zu 50 Personen (kein „à la carte“) für unsere Vermietungen. Sie arbeiten selbstständig und eigenverantwortlich, sind gut organisiert und haben Spaß an der Zubereitung von Speisen unter Einhaltung sämtlicher Hygiene Vorschriften! Kommen Sie in unser Team! Bei Interesse senden Sie bitte ein kurzes Bewerbungsschreiben an:

Kurhaustheater GmbH | Klausenberg 6 | 86199 Augsburg | geschaeftsfuehrung@parktheater.de

Industrietore Garagentore

Tore in großer Auswahl, für Ihren individuellen Bedarf und Anspruch

- Verkauf
- Beratung
- Planung
- Montagen
- Komplettservice
- Kundendienst

Über 100 Jahre kompetent und zuverlässig

MB GEUSER

MTB Geuser
Inh. Rolf D. Feldkirchner
Holzweg 27
86156 Augsburg
Tel. 0821/431912
Fax 0821/437312
www.geuser.de
info@geuser.de

Wir sorgen für Ihre Sicherheit!

Augsburger Str.13 – 15
86157 Augsburg
Tel. 08 21-509 20-0
Fax 08 21-509 20-90



Raum & Ausstatter
Roland Eimesser
Ihr kreativer Meisterbetrieb

- ▣ Polsterei
- ▣ Bodenbeläge
- ▣ Tapeten, Vorhänge
- ▣ Sonnenschutz
- ▣ Reparaturen
- ▣ Beratung, Verkauf

„Bitte rufen Sie vorher an, da ich öfter auswärts beim Kunden bin!“
(Tel. 52 42 73)

Montag – Donnerstag 8 – 17 Uhr · Freitag 8 – 16 Uhr · Samstag nach Vereinbarung
Kirchbergstr. 12 ½ · 86157 Augsburg-Pfersee · roland@eimesser.de · www.eimesser.de

Stadtwerke Augsburg empfehlen Wasserleitungen und -zähler vor Frost zu schützen

Angesichts der anhaltend tiefen Temperaturen empfehlen die Stadtwerke Augsburg (swa), die Wasserleitungen und -zähler im Keller ausreichend vor Frost zu schützen. Das gilt für analoge Wasseruhren genauso wie für digitale Wasserzähler. So sollen Kellerfenster unbedingt geschlossen werden. Ist der Raum dennoch sehr kalt, sollten der Zähler sowie die Wasserrohre isoliert werden. Wer auf Nummer sicher gehen möchte, kann den Raum, in dem sich der Zähler befindet, frostfrei beheizen. Gibt es in dem Raum keine Heizmöglichkeit, kann ein elektrischer Frostwächter installiert werden. Wasserleitungen ins Freie, etwa zu einem Wasserhahn zum Gartengießen, sollten schon vor Einsetzen der Frostperiode entleert worden sein.

Bei Frostschäden am Zähler, etwa einem gesprungenen Sichtglas, sollten unverzüglich die Stadtwerke informiert werden, Telefon: 0821 /6500-6655. Für Frostschäden am Wasserzähler müssen die jeweiligen Hauseigentümer aufkommen. Bei eingefrorenen Wasserleitungen sollte unverzüglich ein Installateur beauftragt werden, um Schäden an den Leitungen zu vermeiden.



Wasserleitungen und Wasserzähler im Keller, ob herkömmlich oder die neuen digitalen, sollten vor Frost geschützt werden. Foto: swa / Thomas Hosemann

Zwei Pferseer für den Landtag und Bezirkstag

Anna Rasehorn wird von der SPD als Kandidatin für den Bayerischen Landtag aufgestellt. Sie ist seit 2014 im Augsburger Stadtrat und gehört dort dem Jugend-, Sozial- und Wohnungsausschuss sowie dem Umwelt-, Klimaschutz und Gesundheitsausschuss an. Die gelernte Altenpflegehelferin hat Jura studiert, ist verheiratet und Mutter eines Sohnes. Im Landtag will sie sich für Familie, Soziales und natürlich für Augsburg einsetzen; Im Stadtrat hat sie maßgeblich am Jugendpartizipationskonzept mitgewirkt, dessen Erfahrungen sie im Landtag einbringen möchte. Ansonsten kämpft sie aktuell mit vielen Bündnispartnern wie dem ADFC oder Bund Naturschutz für ein bayernweites Fahrradgesetz zum besseren Schutz von Fußgänger*innen und Radfahrenden.

Volkmar Thumser kandidiert wieder für den Schwäbischen Bezirkstag. Volkmar ist Richter am Oberlandesgericht, verheiratet und Vater von vier erwachsenen Töchtern. Er gehört dem Bezirkstag seit 2013 an, ist dort im Sozial- und Gesundheitsausschuss und im Jugendausschuss. Vor allem ist er der Beauftragte des Bezirk für Menschen mit Behinderungen und für Inklusion. Im Bezirkstag setzt er sich natürlich für Augsburg, vor allem aber für Menschen mit Behinderungen ein; er hat an den „Aktionsplänen Inklusion“ sowohl der Stadt Augsburg (2019) und des Bezirks Schwaben (von 2022) mitgeschrieben, deren Umsetzung ein wichtiges Thema bleiben wird.



Anna Rasehorn und Volkmar Thumser nach ihrer Aufstellung als Kandidaten

Beide Pferseer treten im Stimmkreis Augsburg-Ost an, wo sie in einer spannenden Delegiertenkonferenz nominiert wurden. In Stimmkreis Augsburg-West, zu dem Pfersee gehört, kann man sie mit der Zweitstimme wählen.



Der Notdienst

Ein jeder liebt – ganz ohne Frage – die ungestörten Feiertage

Doch wenn des Nachts im ganzen Raum das Licht ausfällt (und auch am Baum), wenn eine Wasserleitung bricht; dass alles dient der Stimmung nicht.

Tropft es durchs Dach, weil's draußen regnet, dann scheint das Fest nicht grad gesegnet. Das Klo verstopft, das Schloss verklemmt, der Internet-Empfang gehemmt, vielleicht das schlimmste Pech von allen: bei Frost die Heizung ausgefallen.

Grund zur Verzweiflung ist's mitnichten: Der Handwerksmeister wird's schon richten! Zwar liebt auch er ganz ohne Frage die ungestörten Feiertage, doch ist in vielen Branchen Brauch ein „Notdienst“ – und der kommt dann auch!

Gunnar Olms

Beratung Systeme Zubehör

DAS LEBEN IST ...

HÖRENSWERT!

Hören macht das Leben wertvoll – egal ob in Gesellschaft oder in der Natur. Lässt Ihre Hörfähigkeit nach, sollten Sie rechtzeitig einen Hörakustiker aufsuchen.

Testen Sie jetzt in unserer Filiale neueste Hörsysteme – kostenfrei und unverbindlich.

iffland.hören. in Ihrer Nähe:
 Filiale Augsburg
 Sheridan Center
 Stadtberger Straße 99
 Fon 08 21 – 51 59 23
 augsburg@iffland-hoeren.de

Kostenfreier Online-Hörtest:
www.iffland-hoeren.de

Wir wünschen Ihnen ein frohes Weihnachtsfest sowie Glück, Gesundheit und Erfolg im neuen Jahr 2023!
 Ihre SPD Augsburg

Volkmar Thumser
Bezirksrat

Anna Rasehorn
Stadträtin
Landtagskandidatin

Dr. Florian Freund
Fraktionsvorsitzender
Landtagskandidat

Julian Enders
Bezirkstagskandidat

spd-augsburg.de

Goldschmiede Tezel
mit neuer Werkstatt!

Professionelle Goldschmiedearbeiten, Edelsteinfassungen sowie Schmuckverkauf und -änderungen.

Individuelles Schmuckdesign nach den Vorgaben der Kunden.

Augsburger Straße 32
86157 Augsburg
Telefon 0821-32771356

Christine Korner
Schneidereibedarf
Groß- und Einzelhandel

Großes Kurzwarensortiment
Montage von Ösen und Druckknöpfen
Reißverschlussreparatur

86150 Augsburg
Rosenastraße 31
Tel./Fax 08 21-526154
Mo., Di., Do., Fr. 10 – 17 Uhr

Medizinische Fußpflege Sonja Heumos
Praxis für Podologie
Spicherer Straße 1
86157 Augsburg

Mo. – Do. 8.30 – 12.30 Uhr
und 14 – 17 Uhr
Fr. 8.30 – 12.00 Uhr

u. nach Vereinbarung
Telefon 08 21-52 64 07

www.ihrefusspflege.de



Seniorenachmittags-Programm 2023

Beginn 14 Uhr, Ende ca. 16 Uhr

Mittwoch 11.01.2023

„Vorsicht vor Trickdieben“ Vortrag
Referentin: Polizeihauptkommissarin Barbara Macheiner

Mittwoch 01.02.2023

„Spaß und Unterhaltung zur Faschingszeit“
Gast: Schauspieler, Gaukler und Musiker Fabio Esposito

Mittwoch 01.3.2023

„Altersbedingte Augenkrankheiten“
Referentin: Augenärztin Dr. Waltraud Ahr

Mittwoch 29. 3.2023

Die Kindertagesstätte Herz Jesu stellt sich vor

Mittwoch 03.05.2023

„Meine Heimat Indien“, Vortrag
Referent: Kaplan Biju Merryvilla, Herz Jesu

Mittwoch 14.6.2022

„Der Lech von der Quelle bis zur Mündung“, Film-Vortrag
Referent: Dr. Eberhard Pfeuffer

Mittwoch 05.7.2023

„Augsburgs Trinkwasser und Wasser-Welterbe“, Vortrag
Referentin: M. A. Christina Noll, Welterbe-Infozentrum Augsburg

August und September Sommerpause

Mittwoch 04.10.2023

„Über die Arbeit der Augsburger Tafel“, Vortrag
Referent: Vertreter der Tafel Augsburg

Mittwoch 08.11.2023

„Märchen und ihre Bedeutung für den Alltag - am Beispiel von „Das Wasser des Lebens“, Vortrag
Referentin: Anne Hauser

Mittwoch 07.12.2022

Feier zum Advent und Jahresausklang
Musik und Geschichten



Alle Angaben ohne Gewähr

Augsburg Bundessieger beim Stadtradeln!



Stadtrat Bernd Zitzelsberger, Ministerin Petra Berg und Stadtrat Hans Wengenmeir
Bild: Jennifer Weyland

CSU-Stadtrat Bernd Zitzelsberger durfte in Vertretung für Oberbürgermeisterin Eva Weber und damit als offizieller Vertreter der Stadt Augsburg und bestplatziertes Augsburger Stadtrat beim Stadtradeln 2022 im Schloss Saarbrücken die Siegetrophäe für den 1. Platz aus den Händen



der Saarländischen Ministerin für Umwelt, Klima, Mobilität, Agrar und Verbraucherschutz Petra Berg entgegennehmen. Begleitet wurde er von seinem zweitplatzierten Stadtratskollegen Hans Wengenmeir. Beide reisten

umweltfreundlich mit dem Zug an. Mit 7.500 in drei Wochen geradelten Kilometern gewannen die Mitglieder des Augsburger Stadtrates in der Kategorie der Großstädte mit 100.000 - 500.000 Einwohner den Titel „Fahradaktivstes Kommunalparlament“ beim Stadtradeln 2022. Insgesamt haben sich fast 5.000 Augsburger Radlerinnen und Radler beim Stadtradeln 2022 beteiligt und in drei Wochen 947.356 km geradelt. Stadtrat Bernd Zitzelsberger, der mit 1.235 km in drei Wochen sein persönliches Vorjahresergebnis fast verdoppelt hatte: „Knacken wir 2023 die Million? Ich werde nächstes Jahr sicher wieder dabei sein!“



Bündnis90/Die Grünen in Pfersee: Wechsel im Ortsverband Pfersee

Der Ortsverband hat gewählt: Rosi Schroll vertritt als neue Sprecherin zusammen mit Peter Emil Monz Bündnis90/Die Grünen in Pfersee.

Die ehemaligen Sprecherinnen Gisela Blaas und Christine Kamm bilden mit Peter Bleith, Marco Habbecke, Brigitte Ross, Brunhilde Steffen und Andreas Witty den Beisitz. Gemeinsam mit dem Sprecherteam organisieren sie den Ortsverband Pfersee, der aktuell 64 Mitglieder zählt.

Für die Zeit bis zur Landtagswahl konzentriert sich die politische Arbeit vor allem auf die Themen Integration, Wohnen, Klima und Mobilität mit Bezug zum Ortsteil Pfersee. Unter anderem ist eine Reihe von Vorträgen im Bürgerhaus Pfersee geplant.

Ortsverbände und Gruppen unterstützen die inhaltliche Arbeit der Augsburger Grünen und greifen vor Ort stadtteilspezifische Themen auf. Pfersee war der erste Ortsverband der Grünen in Augsburg. Er wurde 2011 auf Initiative von Christine Kamm und Peter Emil Monz gegründet. Die Mitglieder treffen sich in unregelmäßigen Abständen an verschiedenen Orten in Pfersee.

Alle Termine sind für Gäste offen. Termine unter <https://gruene-augsburg.de/termine/> oder per Mail via ovpfersee@gruene-augsburg.de.



Ortsverband Pfersee: In der Mitte die neu gewählte Sprecherin Rosi Schroll und der bisherige Sprecher Peter Emil Monz. Von links nach rechts in zweiter Reihe die Beisitzer und Beisitzerinnen Brigitte Ross, Peter Bleith, Gisela Blaas, Christine Kamm, Brunhilde Steffen, Marco Habbecke und Andreas Witty. (Bild: OV Pfersee)

Dr. Christine Datzmann
Mobile Tierärztin

Hausbesuche
Tel. 01 73-596 34 73
dr.datzmann@web.de

klimaneutral
natureOffice.com | DE-077-561231
gedruckt

Der CO₂-Ausgleich des Magazins „Der Pferseer“ fließt in das „Projekt Togo“. Im Rahmen von PROJECT TOGO wird eine 1.000 ha große Naturschutzzone eingerichtet. Über den Projektzeitraum werden somit 370.000 Tonnen CO₂ gebunden. In den ersten Jahren des Projekts werden in der Region unter anderem neue Straßen und Brunnen errichtet, ein Krankenhaus und eine Schule gebaut und viele Haushalte mit Solarzellen zur Eigenstromproduktion ausgestattet. In der Zertifikatsdatenbank sind alle Projekte mit einer eigenen ID-Nummer gespeichert (z.B. Der Pferseer: DE-559-298844). Als Sicherheitsmerkmal - beispielsweise beim klimaneutralen Drucken - können Sie hier jede ID-Nummer abfragen und auf Richtigkeit prüfen.

2022

GEWINNER GOLDENES LENKRAD 2022

OPEL

Beispielabb. mit mögl. aufpreispflichtiger Sonderausstattung

BIG PLUS DEAL 6 Jahre Garantie¹⁾ 3 Inspektionen²⁾ **MATERIAL INKLUSIVE**

GESCHENKT! **JETZT ZUGREIFEN / RATENOFFENSIVE ZUM JAHRESENDSPURT!**

<p>CORSA EDITION 1.2 Benziner, 55 kW (75 PS), Neuwagen TOP-AUSSTATTUNG INKLUSIVE</p> <p>MONATLICH ab 3) 99,- €</p> <p>Einmalige Leasingsonderzahlung 2.990,- €</p>	<p>MOKKA ENJOY 1.2 Turbo Benziner, 74 kW (100 PS), Neuwagen TOP-AUSSTATTUNG INKLUSIVE</p> <p>MONATLICH ab 3) 159,- €</p> <p>Einmalige Leasingsonderzahlung 2.990,- €</p>	<p>CROSSLAND ENJOY 1.2 Turbo Benziner, 81 kW (110 PS), Neuwagen TOP-AUSSTATTUNG INKLUSIVE</p> <p>MONATLICH ab 3) 199,- €</p> <p>Einmalige Leasingsonderzahlung 2.990,- €</p>
<p>ASTRA 5-TÜRER ENJOY 1.2 Turbo Benziner, 81 kW (110 PS), Neuwagen TOP-AUSSTATTUNG INKLUSIVE</p> <p>MONATLICH ab 3) 219,- €</p> <p>Einmalige Leasingsonderzahlung 2.990,- €</p>	<p>GRANDLAND ENJOY 1.2 Turbo Benziner, 96 kW (130 PS), Neuwagen TOP-AUSSTATTUNG INKLUSIVE</p> <p>MONATLICH ab 3) 279,- €</p> <p>Einmalige Leasingsonderzahlung 2.990,- €</p>	<p><small>1) Händlereigentum auf 10 wichtige Baugruppen. Der Erstattungssatz für Lohn und Material richtet sich nach der Gesamtleistung bei Schadenseintritt. Einzelheiten unter www.haendlereigentum.de oder bei uns. 2) Drei Inspektionen jeweils gemäß Herstellervorgaben inklusive Material. Sie zahlen nur event. Zusatzarbeiten. Nur gültig für Aktionsmodelle bis auf Widerruf. 3) Laufzeit 36 Monate, Laufleistung 10.000 km / Jahr, zzgl. 1.195,- € Fracht. Ein Leasingangebot der Opel Bank S.A., Niederlassung Deutschland, Mainzer Straße 190, 65428 Rüsselsheim, für die Angebotsleistung als ungebundener Vermittler tätig ist. Alle Angebote nur gültig bei Inzahlungnahme ihres mind. 6 Monate auf Sie zugelassenen Gebrauchtwagens.</small></p> <p><small>a) AUTO BILD 45/2022 & BILD AM SONNTAG 46/2022. Kategorie „Bestes Auto bis 50.000 Euro“.</small></p>

Kraftstoffverbrauch der beworbenen Modelle nach WLTP komb. 6,1-5,2 l/100 km, CO₂-Emissionen nach WLTP komb. 137-117 g/km.

<p>SIGG AAC Sigg GmbH Augsburg Donauwörther Str. 138 Tel. (0821) 217450</p>	<p>Unternehmenssitz: Augsburg Robert-Bosch-Str. 5 Tel. (0821) 7479-0</p>	<p>Augsburg-Haunstetten Landsberger Str. 27 Tel. (0821) 808950</p>	<p>HAAS Georg Haas GmbH & Co. KG Unternehmenssitz: Augsburg Gögginger Str. 17a+b Tel. (0821) 57052-0</p>	<p>Schwabmünchen Augsburger Str. 64 Tel. (08232) 2090/99</p>	<p>Königsbrunn Königstetter Str. 57 Tel. (08231) 86033</p>
--	---	---	--	---	---

CITROËN

DIE CITROËN MODELLVIELFALT
Neu bei SIGG in der Robert-Bosch-Straße 5

C3 C-SERIES AB 179,- €/mtl!	C3 AIRCROSS AB 219,- €/mtl!	C5 AIRCROSS AB 229,- €/mtl!
--	--	--

CITROËN TotalEnergies Kilometerleasingangebote (Bonität vorausgesetzt) für Privatkunden der PSA Bank Deutschland GmbH, Siemensstraße 10, 63263 Neu-Isenburg für den Citroën C3 PureTech 83 Stop&Start C-Series, 61 kW / 83 PS, Benziner, 1.199 cm³; für den Citroën C3 Aircross PureTech 110 S&S Shine Pack, 81 kW / 110 PS, Benziner, 1.199 cm³ und für den Citroën C5 Aircross PureTech 130 S&S EAT8 Shine Pack, 96 kW / 131 PS, Benziner, 1.199 cm³; jeweils Leasingsonderzahlung: 0,00 €; Laufzeit: 36 Monate; 36 x mtl. Leasingrate; Laufleistung: 10.000 km/Jahr. Angebot gültig bis zum 31.12.2022. Mehr- und Minderkilometer (Freigrenze 2.500 km) sowie eventuell vorhandene Schäden werden nach Vertragsende gesondert abgerechnet. Beispielfoto zeigt Fahrzeug dieser Baureihe, dessen Ausstattungsmerkmale nicht Bestandteil des Angebotes sind.

VERBRAUCHS- UND EMISSIONSWERTE: KRAFTSTOFFVERBRAUCH (KOMBINIERT): 6,7-5,5 L/100 KM; CO₂-EMISSIONEN (KOMBINIERT): 151-123 G/KM
Werte nach WLTP - für dieses Modell stehen keine offiziellen NEFZ-Werte zur Verfügung, da diese entsprechend der europäischen Verordnungen ausschließlich nach WLTP homologiert worden sind. Das realitätsnähere Prüfverfahren WLTP (Worldwide harmonized Light vehicles Test Procedure) hat das Prüfverfahren unter Bezugnahme auf den NEFZ (Neuer Europäischer Fahrzyklus) ersetzt und wird auch zur Ermittlung der KFZ-Steuer herangezogen.

SIGG Augsburger Auto-Center Albert Sigg GmbH
Robert-Bosch-Straße 5 • 86167 Augsburg • Tel.: 0821/74790 • www.citroen-haendler.de/sigg-augsburg/

BÜRGER SAAL STADTBERGEN

KULTURPROGRAMM

Leonhardsberger & Schmid
Rauhnacht
Donnerstag, 29.12.2022 | 20 Uhr

CASH-N-GO
Neujahrskonzerte
06. | 07. | 08. Januar 2023

Solina Cello-Ensemble
Holz trifft Blech - Der Tanz ist eröffnet
Samstag, 21.01.2023 | 19.00 Uhr

Christina Bianco & Band
Yesterday once more
03 & 04. März 2023 | 19.30 Uhr

The Presley Family
Spring Feeling Show 2023
Samstag, 25.03.2023 | 20.00 Uhr

MEHR AUF WWW.BÜRGERSAAL-STADTBERGEN.DE

Bürgersaal Stadbergen | Am Hopfengarten 12 | 86391 Stadbergen | Tel: 0821 / 2438-100

FCA-Spielplan Bundesliga Fußball Jan. – März (ohne Gewähr)

16 So., 22.01.2023, 15.30 Uhr Borussia Dortmund - FCA

17 Mi., 25.01.2023, 20.30 Uhr FCA - Borussia Mönchengladbach

18 Sa., 28.01.2023, 15.30 Uhr SC Freiburg - FCA

19 Fr., 03.02.2023, 20.30 Uhr FCA - Bayer 04 Leverkusen

Hansdampf GmbH

Winterdienst! INFO & BESTELLUNG TEL: 0152/53 40 57 66

- Verschenken Sie Fürsorge
- Gutscheine für 5 Monate **WINTERDIENST**
- Umfassende Haftungsübernahme
- Rundum – Sorglos Paket

Service rund ums Haus

- Hausmeisterei
- Treppenhausreinigung
- Winterdienst

Wir reinigen Ihre TONNEN **VOR ORT**
Tel: 0821/630 98 10
www.hansdampf-tonnenreinigung.de
info@hansdampf-tonnenreinigung.de

Der Ortsverband Augsburg-West
(Göggingen, Inningen, Bergheim, Pfersee, Antonsviertel)

wünscht Ihnen, liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger ein frohes, besinnliches Weihnachtsfest und ein gesundes, erfolgreiches, glückliches **neues Jahr 2023**

Der Vorstand: Guido Immler, Marcel Thier, Susanne Lenk, Lina Braun, Janine Deparade, Felix Köhler, Günther Lux, Carola Nagel-Knoblach, Johannes Schnitzer

Freie Demokraten FDP

20 Sa., 11.02.2023, 15.30 Uhr 1. FSV Mainz 05 - FCA

21 Fr., 17.02.2023, 20.30 Uhr FCA - TSG Hoffenheim

22 Sa., 25.02.2023, 15.30 Uhr Hertha BSC - FCA

23 Sa., 04.03.2023, 15.30 Uhr FCA - SV Werder Bremen

24 Sa., 11.03.2023, 15.30 Uhr FC Bayern München - FCA

25 Sa., 18.03.2023, 15.30 Uhr FCA - FC Schalke 04 _:_ (_:_)

26 Fr.-So., 31.03.-02.04.2023 VfL Wolfsburg - FCA _:_ (_:_)

und hier unten finden Sie unseren Geschenk-Tipp für Weihnachten, zum Geburtstag und viele weitere Anlässe!

IHR ENTSORGUNGSKALENDER 2023

Pfersee Nord (z.B. Metzstraße)

JANUAR	FEBRUAR	MÄRZ	APRIL	MAI	JUNI
1 So	1 Mi	1 Mi	1 Sa	1 Mo 18	1 Do 1
2 Mo 1	2 Do	2 Do	2 So	2 Di	2 Fr
3 Di	3 Fr	3 Fr	3 Mo 14	3 Mi	3 Sa
4 Mi	4 Sa	4 Sa	4 Di	4 Do 1	4 So
5 Do	5 So	5 So	5 Mi	5 Fr	5 Mo 23
6 Fr	6 Mo 6	6 Mo 10	6 Do	6 Sa	6 Di
7 Sa	7 Di	7 Di	7 Fr	7 So	7 Mi
8 So	8 Mi	8 Mi	8 Sa	8 Mo 19	8 Do
9 Mo 2	9 Do	9 Do	9 So	9 Di	9 Fr
10 Di	10 Fr	10 Fr	10 Mo 15	10 Mi	10 Sa
11 Mi	11 Sa	11 Sa	11 Di	11 Do	11 So
12 Do	12 So	12 So	12 Mi	12 Fr	12 Mo 24
13 Fr	13 Mo 7	13 Mo 11	13 Do 1	13 Sa	13 Di
14 Sa	14 Di	14 Di	14 Fr	14 So	14 Mi
15 So	15 Mi	15 Mi	15 Sa	15 Mo 20	15 Do
16 Mo 3	16 Do	16 Do	16 So	16 Di	16 Fr
17 Di	17 Fr	17 Fr	17 Mo 16	17 Mi	17 Sa
18 Mi	18 Sa	18 Sa	18 Di	18 Do	18 So
19 Do	19 So	19 So	19 Mi	19 Fr	19 Mo 25
20 Fr	20 Mo 8	20 Mo 12	20 Do	20 Sa	20 Di
21 Sa	21 Di	21 Di	21 Fr	21 So	21 Mi
22 So	22 Mi	22 Mi	22 Sa	22 Mo 21	22 Do
23 Mo 4	23 Do	23 Do	23 So	23 Di	23 Fr
24 Di	24 Fr	24 Fr	24 Mo 17	24 Mi	24 Sa
25 Mi	25 Sa	25 Sa	25 Di	25 Do	25 So
26 Do	26 So	26 So	26 Mi	26 Fr	26 Mo 26
27 Fr	27 Mo 9	27 Mo 13	27 Do	27 Sa	27 Di
28 Sa	28 Di	28 Di	28 Fr	28 So	28 Mi
29 So	29 Mi	29 Mi	29 Sa	29 Mo 22	29 Do
30 Mo 5	30 Do	30 Do	30 So	30 Di	30 Fr
31 Di	31 Fr	31 Fr	31 Mi	31 Mi	31 Fr



Pfersee Süd (z.B. Tieckstraße)

JANUAR	FEBRUAR	MÄRZ	APRIL	MAI	JUNI
1 So	1 Mi	1 Mi	1 Sa	1 Mo 18	1 Do 1
2 Mo 1	2 Do	2 Do	2 So	2 Di	2 Fr
3 Di	3 Fr	3 Fr	3 Mo 14	3 Mi	3 Sa
4 Mi	4 Sa	4 Sa	4 Di	4 Do 1	4 So
5 Do	5 So	5 So	5 Mi	5 Fr	5 Mo 23
6 Fr	6 Mo 6	6 Mo 10	6 Do	6 Sa	6 Di
7 Sa	7 Di	7 Di	7 Fr	7 So	7 Mi
8 So	8 Mi	8 Mi	8 Sa	8 Mo 19	8 Do
9 Mo 2	9 Do	9 Do	9 So	9 Di	9 Fr
10 Di	10 Fr	10 Fr	10 Mo 15	10 Mi	10 Sa
11 Mi	11 Sa	11 Sa	11 Di	11 Do	11 So
12 Do	12 So	12 So	12 Mi	12 Fr	12 Mo 24
13 Fr	13 Mo 7	13 Mo 11	13 Do 1	13 Sa	13 Di
14 Sa	14 Di	14 Di	14 Fr	14 So	14 Mi
15 So	15 Mi	15 Mi	15 Sa	15 Mo 20	15 Do
16 Mo 3	16 Do	16 Do	16 So	16 Di	16 Fr
17 Di	17 Fr	17 Fr	17 Mo 16	17 Mi	17 Sa
18 Mi	18 Sa	18 Sa	18 Di	18 Do	18 So
19 Do	19 So	19 So	19 Mi	19 Fr	19 Mo 25
20 Fr	20 Mo 8	20 Mo 12	20 Do	20 Sa	20 Di
21 Sa	21 Di	21 Di	21 Fr	21 So	21 Mi
22 So	22 Mi	22 Mi	22 Sa	22 Mo 21	22 Do
23 Mo 4	23 Do	23 Do	23 So	23 Di	23 Fr
24 Di	24 Fr	24 Fr	24 Mo 17	24 Mi	24 Sa
25 Mi	25 Sa	25 Sa	25 Di	25 Do	25 So
26 Do	26 So	26 So	26 Mi	26 Fr	26 Mo 26
27 Fr	27 Mo 9	27 Mo 13	27 Do	27 Sa	27 Di
28 Sa	28 Di	28 Di	28 Fr	28 So	28 Mi
29 So	29 Mi	29 Mi	29 Sa	29 Mo 22	29 Do
30 Mo 5	30 Do	30 Do	30 So	30 Di	30 Fr
31 Di	31 Fr	31 Fr	31 Mi	31 Mi	31 Fr

REST Restmüll BIO Bioabfälle P & P Papier & Pappe K & M Kunststoffe & Metalle *Anlieferstellen Sondermülltag: aws.augsburg.de

Bei Fragen hilft

gerne weiter: 0821 324 4884 oder kundenservice.aws@augzburg.de

Abfallwirtschafts- und Stadtreinigungsbetrieb der Stadt Augsburg

Vielfältig ist das Angebot von Handel, Handwerk und Gewerbe in der näheren Umgebung. Auf der angegebenen Seite (online: anklicken!) finden Sie die jeweilige Anzeige.

A	B	I	K	L	M	N	P	R	S	T	U	V	W
Autohäuser Sigg, Haas 12	Bäder Auerhammer 6 Projekt Bad-Studio 6	Industrietore MTB Geuseer 6	Kosmetik Konrad 10	Lohnsteuerhilfe VLH Hohenadl 4	Maler/Lackierer Dieter Schott 4	Nähzubehör Korner 9	Podologie Heumoos 9	Radio/TV/Video Media@home Baumann 5	Sanitärinstallationen Auerhammer 6	Schließanlagen Schlüssel Fritz 6	Tierärzte Dr. Christine Datzmann 11	Vorhänge Eimesser 7	Wasseraufbereitung Auerhammer 6
Baufirmen Deurer GmbH&CO.KG 3	Bodenbeläge Eimesser 7 Kupke 5	Kurzwaren Korner 9	Markisen Voithenleitner 7	Garagentore MTB Geuser 6	Polsterei Eimesser 7	Polsterei Eimesser 7	Rolläden Voithenleitner 7	Sanitärinstallationen Auerhammer 6	Schnidereibedarf Korner 9	Sicherheitsstechnik Schlüssel Fritz 6	„Yoga zur Mitte“ 10	Wasserinstallationen Auerhammer 6	
Bestattungen Bestattungsdienst der Stadt Augsburg 15 Eberle 15	Einbruchsicherungen Schlüssel Fritz 6	Küchenstudios Projekt Küchen 6	Markisen Voithenleitner 7	Gasinstallationen Auerhammer 6	Polsterei Eimesser 7	Podologie Heumoos 9	Radio/TV/Video Media@home Baumann 5	Sanitärinstallationen Auerhammer 6	Schneidereibedarf Korner 9	Solartechnik Auerhammer 6	„Yoga zur Mitte“ 10	Wasserinstallationen Auerhammer 6	
Bestattungen Bestattungsdienst der Stadt Augsburg 15 Eberle 15	Einbruchsicherungen Schlüssel Fritz 6	Küchenstudios Projekt Küchen 6	Markisen Voithenleitner 7	Garagentore MTB Geuser 6	Polsterei Eimesser 7	Podologie Heumoos 9	Radio/TV/Video Media@home Baumann 5	Sanitärinstallationen Auerhammer 6	Schnidereibedarf Korner 9	Solartechnik Auerhammer 6	„Yoga zur Mitte“ 10	Wasserinstallationen Auerhammer 6	
Bestattungen Bestattungsdienst der Stadt Augsburg 15 Eberle 15	Einbruchsicherungen Schlüssel Fritz 6	Küchenstudios Projekt Küchen 6	Markisen Voithenleitner 7	Garagentore MTB Geuser 6	Polsterei Eimesser 7	Podologie Heumoos 9	Radio/TV/Video Media@home Baumann 5	Sanitärinstallationen Auerhammer 6	Schnidereibedarf Korner 9	Solartechnik Auerhammer 6	„Yoga zur Mitte“ 10	Wasserinstallationen Auerhammer 6	
Bestattungen Bestattungsdienst der Stadt Augsburg 15 Eberle 15	Einbruchsicherungen Schlüssel Fritz 6	Küchenstudios Projekt Küchen 6	Markisen Voithenleitner 7	Garagentore MTB Geuser 6	Polsterei Eimesser 7	Podologie Heumoos 9	Radio/TV/Video Media@home Baumann 5	Sanitärinstallationen Auerhammer 6	Schnidereibedarf Korner 9	Solartechnik Auerhammer 6	„Yoga zur Mitte“ 10	Wasserinstallationen Auerhammer 6	
Bestattungen Bestattungsdienst der Stadt Augsburg 15 Eberle 15	Einbruchsicherungen Schlüssel Fritz 6	Küchenstudios Projekt Küchen 6	Markisen Voithenleitner 7	Garagentore MTB Geuser 6	Polsterei Eimesser 7	Podologie Heumoos 9	Radio/TV/Video Media@home Baumann 5	Sanitärinstallationen Auerhammer 6	Schnidereibedarf Korner 9	Solartechnik Auerhammer 6	„Yoga zur Mitte“ 10	Wasserinstallationen Auerhammer 6	
Bestattungen Bestattungsdienst der Stadt Augsburg 15 Eberle 15	Einbruchsicherungen Schlüssel Fritz 6	Küchenstudios Projekt Küchen 6	Markisen Voithenleitner 7	Garagentore MTB Geuser 6	Polsterei Eimesser 7	Podologie Heumoos 9	Radio/TV/Video Media@home Baumann 5	Sanitärinstallationen Auerhammer 6	Schnidereibedarf Korner 9	Solartechnik Auerhammer 6	„Yoga zur Mitte“ 10	Wasserinstallationen Auerhammer 6	
Bestattungen Bestattungsdienst der Stadt Augsburg 15 Eberle 15	Einbruchsicherungen Schlüssel Fritz 6	Küchenstudios Projekt Küchen 6	Markisen Voithenleitner 7	Garagentore MTB Geuser 6	Polsterei Eimesser 7	Podologie Heumoos 9	Radio/TV/Video Media@home Baumann 5	Sanitärinstallationen Auerhammer 6	Schnidereibedarf Korner 9	Solartechnik Auerhammer 6	„Yoga zur Mitte“ 10	Wasserinstallationen Auerhammer 6	
Bestattungen Bestattungsdienst der Stadt Augsburg 15 Eberle 15	Einbruchsicherungen Schlüssel Fritz 6	Küchenstudios Projekt Küchen 6	Markisen Voithenleitner 7	Garagentore MTB Geuser 6	Polsterei Eimesser 7	Podologie Heumoos 9	Radio/TV/Video Media@home Baumann 5	Sanitärinstallationen Auerhammer 6	Schnidereibedarf Korner 9	Solartechnik Auerhammer 6	„Yoga zur Mitte“ 10	Wasserinstallationen Auerhammer 6	
Bestattungen Bestattungsdienst der Stadt Augsburg 15 Eberle 15	Einbruchsicherungen Schlüssel Fritz 6	Küchenstudios Projekt Küchen 6	Markisen Voithenleitner 7	Garagentore MTB Geuser 6	Polsterei Eimesser 7	Podologie Heumoos 9	Radio/TV/Video Media@home Baumann 5	Sanitärinstallationen Auerhammer 6	Schnidereibedarf Korner 9	Solartechnik Auerhammer 6	„Yoga zur Mitte“ 10	Wasserinstallationen Auerhammer 6	
Bestattungen Bestattungsdienst der Stadt Augsburg 15 Eberle 15	Einbruchsicherungen Schlüssel Fritz 6	Küchenstudios Projekt Küchen 6	Markisen Voithenleitner 7	Garagentore MTB Geuser 6	Polsterei Eimesser 7	Podologie Heumoos 9	Radio/TV/Video Media@home Baumann 5	Sanitärinstallationen Auerhammer 6	Schnidereibedarf Korner 9	Solartechnik Auerhammer 6	„Yoga zur Mitte“ 10	Wasserinstallationen Auerhammer 6	
Bestattungen Bestattungsdienst der Stadt Augsburg 15 Eberle 15	Einbruchsicherungen Schlüssel Fritz 6	Küchenstudios Projekt Küchen 6	Markisen Voithenleitner 7	Garagentore MTB Geuser 6	Polsterei Eimesser 7	Podologie Heumoos 9	Radio/TV/Video Media@home Baumann 5	Sanitärinstallationen Auerhammer 6	Schnidereibedarf Korner 9	Solartechnik Auerhammer 6	„Yoga zur Mitte“ 10	Wasserinstallationen Auerhammer 6	
Bestattungen Bestattungsdienst der Stadt Augsburg 15 Eberle 15	Einbruchsicherungen Schlüssel Fritz 6	Küchenstudios Projekt Küchen 6	Markisen Voithenleitner 7	Garagentore MTB Geuser 6	Polsterei Eimesser 7	Podologie Heumoos 9	Radio/TV/Video Media@home Baumann 5	Sanitärinstallationen Auerhammer 6	Schnidereibedarf Korner 9	Solartechnik Auerhammer 6	„Yoga zur Mitte“ 10	Wasserinstallationen Auerhammer 6	
Bestattungen Bestattungsdienst der Stadt Augsburg 15 Eberle 15	Einbruchsicherungen Schlüssel Fritz 6	Küchenstudios Projekt Küchen 6	Markisen Voithenleitner 7	Garagentore MTB Geuser 6	Polsterei Eimesser 7	Podologie Heumoos 9	Radio/TV/Video Media@home Baumann 5	Sanitärinstallationen Auerhammer 6	Schnidereibedarf Korner 9	Solartechnik Auerhammer 6	„Yoga zur Mitte“ 10	Wasserinstallationen Auerhammer 6	
Bestattungen Bestattungsdienst der Stadt Augsburg 15 Eberle 15	Einbruchsicherungen Schlüssel Fritz 6	Küchenstudios Projekt Küchen 6	Markisen Voithenleitner 7	Garagentore MTB Geuser 6	Polsterei Eimesser 7	Podologie Heumoos 9	Radio/TV/Video Media@home Baumann 5	Sanitärinstallationen Auerhammer 6	Schnidereibedarf Korner 9	Solartechnik Auerhammer 6	„Yoga zur Mitte“ 10	Wasserinstallationen Auerhammer 6	
Bestattungen Bestattungsdienst der Stadt Augsburg 15 Eberle 15	Einbruchsicherungen Schlüssel Fritz 6	Küchenstudios Projekt Küchen 6	Markisen Voithenleitner 7	Garagentore MTB Geuser 6	Polsterei Eimesser 7	Podologie Heumoos 9	Radio/TV/Video Media@home Baumann 5	Sanitärinstallationen Auerhammer 6	Schnidereibedarf Korner 9	Solartechnik Auerhammer 6	„Yoga zur Mitte“ 10	Wasserinstallationen Auerhammer 6	
Bestattungen Bestattungsdienst der Stadt Augsburg 15 Eberle 15	Einbruchsicherungen Schlüssel Fritz 6	Küchenstudios Projekt Küchen 6	Markisen Voithenleitner 7	Garagentore MTB Geuser 6	Polsterei Eimesser 7	Podologie Heumoos 9	Radio/TV/Video Media@home Baumann 5	Sanitärinstallationen Auerhammer 6	Schnidereibedarf Korner 9	Solartechnik Auerhammer 6	„Yoga zur Mitte“ 10	Wasserinstallationen Auerhammer 6	
Bestattungen Bestattungsdienst der Stadt Augsburg 15 Eberle 15	Einbruchsicherungen Schlüssel Fritz 6	Küchenstudios Projekt Küchen 6	Markisen Voithenleitner 7	Garagentore MTB Geuser 6	Polsterei Eimesser 7	Podologie Heumoos 9	Radio/TV/Video Media@home Baumann 5	Sanitärinstallationen Auerhammer 6	Schnidereibedarf Korner 9	Solartechnik Auerhammer 6	„Yoga zur Mitte“ 10	Wasserinstallationen Auerhammer 6	
Bestattungen Bestattungsdienst der Stadt Augsburg 15 Eberle 15	Einbruchsicherungen Schlüssel Fritz 6	Küchenstudios Projekt Küchen 6	Markisen Voithenleitner 7	Garagentore MTB Geuser 6	Polsterei Eimesser 7	Podologie Heumoos 9	Radio/TV/Video Media@home Baumann 5	Sanitärinstallationen Auerhammer 6	Schnidereibedarf Korner 9	Solartechnik Auerhammer 6	„Yoga zur Mitte“ 10	Wasserinstallationen Auerhammer 6	
Bestattungen Bestattungsdienst der Stadt Augsburg 15 Eberle 15	Einbruchsicherungen Schlüssel Fritz 6	Küchenstudios Projekt Küchen 6	Markisen Voithenleitner 7	Garagentore MTB Geuser 6	Polsterei Eimesser 7	Podologie Heumoos 9	Radio/TV/Video Media@home Baumann 5	Sanitärinstallationen Auerhammer 6	Schnidereibedarf Korner 9	Solartechnik Auerhammer 6	„Yoga zur Mitte“ 10	Wasserinstallationen Auerhammer 6	
Bestattungen Bestattungsdienst der Stadt Augsburg 15 Eberle 15	Einbruchsicherungen Schlüssel Fritz 6	Küchenstudios Projekt Küchen 6	Markisen Voithenleitner 7	Garagentore MTB Geuser 6	Polsterei Eimesser 7	Podologie Heumoos 9	Radio/TV/Video Media@home Baumann 5	Sanitärinstallationen Auerhammer 6	Schnidereibedarf Korner 9	Solartechnik Auerhammer 6	„Yoga zur Mitte“ 10	Wasserinstallationen Auerhammer 6	
Bestattungen Bestattungsdienst der Stadt Augsburg 15 Eberle 15	Einbruchsicherungen Schlüssel Fritz 6	Küchenstudios Projekt Küchen 6	Markisen Voithenleitner 7	Garagentore MTB Geuser 6	Polsterei Eimesser 7	Podologie Heumoos 9	Radio/TV/Video Media@home Baumann 5	Sanitärinstallationen Auerhammer 6	Schnidereibedarf Korner 9	Solartechnik Auerhammer 6	„Yoga zur Mitte“ 10	Wasserinstallationen Auerhammer 6	
Bestattungen Bestattungsdienst der Stadt Augsburg 15 Eberle 15	Einbruchsicherungen Schlüssel Fritz 6	Küchenstudios Projekt Küchen 6	Markisen Voithenleitner 7	Garagentore MTB Geuser 6	Polsterei Eimesser 7	Podologie Heumoos 9	Radio/TV/Video Media@home Baumann 5	Sanitärinstallationen Auerhammer 6	Schnidereibedarf Korner 9	Solartechnik Auerhammer 6	„Yoga zur Mitte“ 10	Wasserinstallationen Auerhammer 6	
Bestattungen Bestattungsdienst der Stadt Augsburg 15 Eberle 15	Einbruchsicherungen Schlüssel Fritz 6	Küchenstudios Projekt Küchen 6	Markisen Voithenleitner 7	Garagentore MTB Geuser 6	Polsterei Eimesser 7	Podologie Heumoos 9	Radio/TV/Video Media@home Baumann 5	Sanitärinstallationen Auerhammer 6	Schnidereibedarf Korner 9	Solartechnik Auerhammer 6	„Yoga zur Mitte“ 10	Wasserinstallationen Auerhammer 6	
Bestattungen Bestattungsdienst der Stadt Augsburg 15 Eberle 15	Einbruchsicherungen Schlüssel Fritz 6	Küchenstudios Projekt Küchen 6	Markisen Voithenleitner 7	Garagentore MTB Geuser 6	Polsterei Eimesser 7	Podologie Heumoos 9	Radio/TV/Video Media@home Baumann 5	Sanitärinstallationen Auerhammer 6	Schnidereibedarf Korner 9	Solartechnik Auerhammer 6	„Yoga zur Mitte“ 10	Wasserinstallationen Auerhammer 6	
Bestattungen Bestattungsdienst der Stadt Augsburg 15 Eberle 15	Einbruchsicherungen Schlüssel Fritz 6	Küchenstudios Projekt Küchen 6	Markisen Voithenleitner 7	Garagentore MTB Geuser 6	Polsterei Eimesser 7	Podologie Heumoos 9	Radio/TV/Video Media@home Baumann 5	Sanitärinstallationen Auerhammer 6	Schnidereibedarf Korner 9	Solartechnik Auerhammer 6	<		

Gesund und entspannt
durch die Winterzeit ...

Fitness | Wellness | Kurse



www.postsv.de
Telefon 0821.404040
Max-Josef-Metzger-Str. 5
86157 Augsburg - Pfersee

**Sind Sie bereit für das
effektivste Training des Winters?**

Langhantel Workout

... auf Basis unseres Group-Fitness-Angebots